



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



お問い合わせ番号

(item number) EN 133 908 895 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

POST JAPAN POST

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 諸料金	
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		合計金額 Postage Paid 円 (yen)	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-4526-4669 FAX 010-4526-4669
Health food				2		USD4.92	次の場合は口×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample
							☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others
							☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value	492 Yen
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.	
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping						社員確認用 ☐ 航空危険物の説明・確認・輸出申告対象 (20万円超) が確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



item number

EN 133 908 895 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		Country KOREA	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-4526-4669 FAX 010-4526-4669
Health food				2		USD4.92	次の場合は口×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample
							☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others
							☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value	492 Yen
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 10 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN133908895JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Se-won Kim Se-won Kim 94 Soraeyeok-ro, Namdong-gu, Incheon (Nonhyeon-dong, Maple Village Humansia) 1105-1401 21664, KOREA TEL 010-4526-4669 FAX 010-4526-4669	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 2. 46	USD 4. 92
総合計 (Total)			2		USD 4. 92

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Sayuri Japan Drop Shipping

大正二 第一回 上 二 三 四 五 六 七 八 九 十 十一 十二 十三 十四 十五 十六 十七 十八 十九 二十 二十一 二十二 二十三 二十四 二十五 二十六 二十七 二十八 二十九 三十 三十一 三十二 三十三 三十四 三十五 三十六 三十七 三十八 三十九 四十 四十一 四十二 四十三 四十四 四十五 四十六 四十七 四十八 四十九 五十 五十一 五十二 五十三 五十四 五十五 五十六 五十七 五十八 五十九 六十 六十一 六十二 六十三 六十四 六十五 六十六 六十七 六十八 六十九 七十 七十一 七十二 七十三 七十四 七十五 七十六 七十七 七十八 七十九 八十 八十一 八十二 八十三 八十四 八十五 八十六 八十七 八十八 八十九 九十 九十一 九十二 九十三 九十四 九十五 九十六 九十七 九十八 九十九 一百

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 3 2 9 5 2 3 9 9 | P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 132 952 399 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 総重量 Total gross weight		郵便料金 Postage 諸料金	
		合計金額 Postage Paid 円 (yen)					
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		To (Addressee) Name & Address Jang Sang-yeon Jang Sang-yeon #105 1402, 97 Wolgye-ro 42-gil, Nowon-gu, Seoul (Wolgye-dong, Dream Forest SK VIEW) Postal Code 01889					
		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD	TEL 010-6370-7204 FAX 010-6370-7204 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents
		No commercial value for customs purpose only.					
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。	
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping		(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.					

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 3 2 9 5 2 3 9 9 | P *

item number

FN 132 952 399 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)		
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address				
				Jang Sang-yoon Jang Sang-yoon #105 1402, 97 Wolgye-ro 42-gil Nowon-gu, Seoul (Wolgye-dong, Dream Forest SK VIEW)				
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 01889				
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-6370-7204	
Health food				2		USD12.40	FAX 010-6370-7204	
							次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
							☐ 贈物 Gift	☐ 商品見本 Commercial sample
							☒ 販売品 Sale of goods	☐ その他 Others
							☐ 返送品 Returned goods	☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value		
						1240 Yen		
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があります。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。		
				番目 個中 Total number of pieces				

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 10 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN132952399JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Jang Sang-yoon Jang Sang-yoon #105 1402, 97 Wolgye-ro 42-gil, Nowon-gu, Seoul (Wolgye-dong, Dream Forest SK VIEW) 01889, KOREA TEL 010-6370-7204 FAX 010-6370-7204	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 6.20	USD 12.40
総合計 (Total)			2		USD 12.40

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Sayuri Japan Drop Shipping



(item number) EN 132 952 399 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address						受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		郵便料金 Postage		諸料金 Sundry charges							
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo						損要償額 Insurance compensation amount											
						総重量 Total gross weight		合計金額 Postage Paid									
Postal Code 135-0064 JAPAN						To (Addressee) Name & Address											
						Jang Sang-yoon Jang Sang-yoon #105 1402, 97 Wolgye-ro 42-gil, Nowon-gu, Seoul (Wolgje-dong, Dream Forest SK VIEW)											
TEL +82-70-8028-0952 FAX						Country KOREA											
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents						HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight		内容品の価格 Value		TEL 010-6370-7204	
										2				USD12.40		FAX 010-6370-7204	
Health food														次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (x), if the item contains.			
														☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample		☐ その他 Others	
														☒ 販売品 Sale of goods ☐ 書類 Documents			
														☐ 返送品 Returned goods			
No commercial value for customs purpose only.														日本円換算合計 (円)		1240 Yen	
														Total Value			
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.						☐ 20万円超 申告対象郵便物						この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces					
ご署名 Signature of the sender																	

..... ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0952 FAX	EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	Country KOREA 日付印 Date Stamp
--	--	--	--



お問い合わせ番号(item number): EN 132 952 399 JP

✕ 切り離し後、両用紙とちに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✕

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo	JAPAN	お届け先		Sang Sang-yoon Jang Sang-yoon #05 1402_97 Wolgye-ro 42-gil, Nowon-gu, Seoul (Wolgye-dong, Dream Forest SK VTEH)			
135-0064	FAX	TEL +82-70-8028-0952	Country KOREA				
内容品詳細	HSコード	原産国	個数	正味重量	価格	損害賠償額 (円)	郵便料金 (円) 送料金 (円)
Health food			2		USD 2.40		
						贈物 ☐	商品見本 ☐
						☒ 販売品	その他 ☐
						☐ 返送品	書類 ☐
	No commercial value for customs purpose only.					日本円換算 額合計 (円) 1240	
			Date Stamp				


 * E N I 3 2 9 5 2 3 9 9 J P *

* 内品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。

受付局控



10年保存

大正二 第一回 上 二 三 四 五 六 七 八 九 十 十一 十二 十三 十四 十五 十六 十七 十八 十九 二十 二十一 二十二 二十三 二十四 二十五 二十六 二十七 二十八 二十九 三十 三十一 三十二 三十三 三十四 三十五 三十六 三十七 三十八 三十九 四十 四十一 四十二 四十三 四十四 四十五 四十六 四十七 四十八 四十九 五十 五十一 五十二 五十三 五十四 五十五 五十六 五十七 五十八 五十九 六十 六十一 六十二 六十三 六十四 六十五 六十六 六十七 六十八 六十九 七十 七十一 七十二 七十三 七十四 七十五 七十六 七十七 七十八 七十九 八十 八十一 八十二 八十三 八十四 八十五 八十六 八十七 八十八 八十九 九十 九十一 九十二 九十三 九十四 九十五 九十六 九十七 九十八 九十九 一百

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 3 1 9 4 0 9 2 0 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 131 940 920 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 Postage		諸料金 Surcharges	
		合計金額 Total amount Postage Paid 円 (yen)							
		総重量 Gross weight Total gross weight g							
		To (Addressee) Name & Address Oh Ji-eun Oh Ji-eun #2001, Raemian Bangbae Art Hill, 2311-12 Nambuhwan-ro, Seocho-gu, Seoul							
Postal Code 135-0064 JAPAN		Postal Code 06714							
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD	TEL 010-7799-8498		
							FAX 010-7799-8498		
Health food				3		USD17.94	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (x), if the item contains.		
							☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample		
							☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others		
							☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents		
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 1794 Yen		
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces			ご注意! この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。		
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping					(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.			社員確認用 ☐ ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象(20万円超)の確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 3 1 9 4 0 9 2 0 | P *

item number

FN 131 940 920 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
		To (Addressee) Name & Address Oh Ji-eun Oh Ji-eun #2001, Raemian Bangbae Art Hill, 2311-12 Nambuhwan-ro, Seocho-gu, Seoul					
Postal Code 135-0064 JAPAN		Postal Code 06714					
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 3	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value USD17.94	TEL 010-7799-8498 FAX 010-7799-8498 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 1794 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces / 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 10 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN131940920JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Oh Ji-eun Oh Ji-eun #2001, Raemian Bangbae Art Hill, 2311-12 Nambuhwan-ro, Seocho-gu, Seoul 06714, KOREA TEL 010-7799-8498 FAX 010-7799-8498	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 5.98	USD 17.94
総合計 (Total)			3		USD 17.94

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Sayuri Japan Drop Shipping

[illegible]

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 3 1 6 5 4 6 3 2 1 P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 131 654 632 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 総重量 Total gross weight g		郵便料金 Postage 合計金額 Postage Paid 円 (yen)	
		To (Addressee) Name & Address Na Sook-young Na Sook-young 1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richel Apartment) Postal Code 51013		Country KOREA			
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number 内容品の原産国 Country of origin 内容品の個数 Number of items contained 6 正味重量 Net weight g 内容品の価格 Value USD32.88		TEL 010-4939-7145 FAX 010-4939-7145 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents	
No commercial value for customs purpose only.		Total Value 3288 Yen		日本円換算合計 (円)		3288 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用バウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.	
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping		社員確認用 ☐		・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認		航空危険物の説明・確認 輸出申告対象 (20万円超) の確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 3 1 6 5 4 6 3 2 | P *

item number

FN 131 654 632 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)			
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address Na Sook-young Na Sook-young 1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richel Apartment)					
				Postal Code 51013					
Postal Code 135-0064		JAPAN							
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 6	正味重量 Net weight 6	内容品の価格 Value USD32.88	TEL 010-4939-7145 FAX 010-4939-7145
									次の場合は口には×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.				日本円換算合計 (円) 3288 Yen Total Value					
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 10 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN131654632JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Na Sook-young Na Sook-young 1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richel Apartment) 51013, KOREA TEL 010-4939-7145 FAX 010-4939-7145	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 5. 48	USD 32. 88
総合計 (Total)			6		USD 32. 88

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Sayuri Japan Drop Shipping



お問い合わせ番号

(item number) EN 131 654 632 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



SAYURI						郵便料金	諸料金
From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo							
受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12							
損要償額						合計金額 Postage Paid	
総重量 Total gross weight g							
To (Addressee) Name & Address Na Sook-young Na Sook-young 1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richel Apartment)							
Postal Code 135-0064 JAPAN						Postal Code 51013	
TEL +82-70-8028-0952 FAX				Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents			HSコード HS tariff number	内容品の原因国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value
Health food					6		USD32.88
No commercial value for customs purpose only.							TOTAL VALUE 日本円換算合計 (円) Total Value 3288 Yen
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.			☐ 20万円超 申告対象郵便物			この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 _____ Total number of pieces	
ご署名 Signature of the sender							

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0952 FAX	Country KOREA
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	日付印 Date Stamp	



* * * * *

お問い合わせ番号(item number): EN 131 654 632 JP

✕ 切り離し後、両用紙とちに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✕

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		お送り先 Na Sook-young 1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064		Postal Code 51013	
TEL +82-70-8028-0952		Country KOREA	
FAX		TEL 010-4939-7145 FAX 010-4939-7145	
内容品詳細		損害賠償額 (円)	
Health food		梱包料金 (円) 送料金 (円)	
HSコード		正味重量	
		USD2.88	
原産国		個数	
		6	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算 額合計 (円)	
		3288	
		☐ 贈物 ☐ 商品見本 ☐ 送料品 ☐ 書籍 ☒ 販売品 ☐ その他	
		日本円換算 額合計 (円) 送料金 (円) 梱包料金 (円) 合計 (円) (Gross Weight) 送料金 (円) 送料金 (円)	
		交付日付印 Date Stamp 日本円換算 額合計 (円)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-si, Gyeongsangnam-do (Gwandong-dong, Yulgok Village Seyeong Richei Apartment)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		1701, 103-dong, 187, Deokjeong-ro, Gimhae-s	

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 3 3 6 1 3 5 7 3 | P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 133 613 573 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 10 10		郵便料金 Postage 諸料金 Others	
		合計金額 Postage Paid 円 (yen)		総重量 Total gross weight g			
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		To (Addressee) Name & Address Eun-Joo Bang Eun-Joo Bang 27, Seongjuhan-ro 2-gil, Seongju-eup, Seongju-gun, Gyeongsangbuk-do (Seongju-eup, Seongju Hanaro 2nd Apartment) 101-dong 802 Postal Code 40021					
		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 2	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD12.18	TEL 010-7440-4007 FAX 010-7440-4007
							No commercial value for customs purpose only.
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。	
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping		(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		社員確認用 ☐		・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) が確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 3 3 6 1 3 5 7 3 | P *

item number

EN 133 613 573 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address Eun-Joo Bang Eun-Joo Bang 27, Seongjuhan-ro 2-gil, Seongju-eup, Seongju-gun, Gyeongsangbuk-do (Seongju-eup, Seongju Hanaro 2nd Apartment) 101-dong 802 Postal Code 40021					
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 2	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD12.18	TEL 010-7440-4007 FAX 010-7440-4007 次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 1218 Yen
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 10 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN133613573JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Eun-Joo Bang Eun-Joo Bang 27, Seongjuhwan-ro 2-gil, Seongju-eup, Seongju-gun, Gyeongsangbuk-do (Seongju-eup, Seongju Hanaro 2nd Apartment) 101-dong 802 40021, KOREA TEL 010-7440-4007 FAX 010-7440-4007	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 6.09	USD 12.18
総合計 (Total)			2		USD 12.18

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Sayuri Japan Drop Shipping

内装品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合には同梱します。

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 3 2 4 6 1 3 9 0 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 132 461 390 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 10 00		郵便料金 Postage 諸料金 Others			
		合計金額 Postage Paid 円 (yen)		総重量 Total gross weight g					
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		To (Addressee) Name & Address Yeo In Mi Yeo In Mi 30, Geomsan Taekji 4-gil, Gimje-si, Jeollabuk-do (Geomsan-dong, Gimje Geomsan Chalet 1st Apartment) Chalet 1st Apartment Building 103-202 Postal Code 54398							
		Country KOREA							
		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 1	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD6.21	TEL 010-2529-9536 FAX 010-2529-9536
		No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円) Total Value 621 Yen					
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.			
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping						社員確認用 ☐ ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認			

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 3 2 4 6 1 3 9 0 | P *

item number

FN 132 461 390 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
		To (Addressee) Name & Address Yeo In Mi Yeo In Mi 30, Geomsan Taekji 4-gil, Gimje-si, Jeollabuk-do (Geomsan-dong, Gimje Geomsan Chalet 1st Apartment) Chalet 1st Apartment Building 103-202					
Postal Code 135-0064 JAPAN		Postal Code 54398					
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 1	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD6.21	TEL 010-2529-9536 FAX 010-2529-9536 次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 621 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 Total number of pieces 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2021 / 10 / 12

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN132461390JP 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件(Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other)
お届け先 (Addressee): Yeo In Mi Yeo In Mi 30, Geomsan Taekji 4-gil, Gimje-si, Jeollabuk-do (Geomsan-dong, Gimje Geomsan Chalet 1st Apartment) Chalet 1st Apartment Building 103-202 54398, KOREA TEL 010-2529-9536 FAX 010-2529-9536	Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 6.21	USD 6.21
総合計 (Total)			1		USD 6.21

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Sayuri Japan Drop Shipping

Invoice: 1 Please enclose in the pouch



(item number) EN 132 461 390 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		損害要償額 総重量 Total gross weight g		To (Addressee) Name & Address Yeo In Mi Yeo In Mi 30, Geomsan Taekji 4-gil, Gimje-si, Jeollabuk-do (Geomsan-dong, Gimje Geomsan Chalet 1st Apartment) Chalet 1st Apartment Building 103-202 Postal Code 54398	
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		Country KOREA		TEL 010-2529-9536 FAX 010-2529-9536	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 1	正味重量 Net weight g 内容品の価格 Value USD6.21
内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces	
ご署名 Signature of the sender		No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円) Total Value 621 Yen	

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp
EMS 受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		



EN13274613901P*

お問い合わせ番号(item number): EN 132 461 390 JP

✕ 切り離し後、両用紙とちに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✕

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo	JAPAN	お届け先		Yeo In Mi Yeo In Mi 30, Geomsan Taekji 4-gil, Gimje-si, Jeollabuk-do (Geomsan-dong, Gimje Geomsan Chalet 1st Apartment) Chalet 1st Apartment Building 103-202									
135-0064	FAX	TEL +82-70-8028-0952		Postal Code 54398									
内容品詳細		HSコード	原産国	個数	正味重量	価格	損悪要償額 (円)		郵便料金 (円)		送料金 (円)		
Health food				1		USD 21							
							☐ 贈物		☐	商品見本	☐ 粗重量		
							☒ 贈光品		☐	その他	☐ 合計 (円) (Gross Weight)		
							☐ 返送品		☐	書類	☐ 日 (ven) 合計 (円) (Postage)		
		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算額合計 (円)		交付日付印 Date Stamp		☐ 日 (ven)		
								621					



* E N 1 3 2 4 6 1 3 9 0 J P *

※ 内品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開投される場合があることに同意します。

受付局控

10年保存



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



お問い合わせ番号

(item number) EN 133 425 884 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

POST JAPAN POST

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 Postage 合計金額 Postage Paid 円 (yen)	
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address Ryu Jeong-soon Ryu Jeong-soon Room 208, 2nd floor, Jesangga-dong, 19, Yeondeok-ro 184beon-gil, Seongsan-gu, Changwon-si, Gyeongsangnam-do (Nae-dong, Ilsung Grammy Apartment) Postal Code 51527		Country KOREA	
TEL +82-70-8028-0952		FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		TEL 010-8609-7511	
				Health food		FAX 010-8609-7511	
				Health food		次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
				Health food		☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample	
						☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others	
						☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents	
						日本円換算合計 (円) Total Value 1869 Yen	
						No commercial value for customs purpose only.	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.	
ご署名 Signature of the sender Posconetworks						社員確認用 ☐ 航空危険物の説明・確認・輸出申告対象 (20万円超) が確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



item number

EN 133 425 884 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address Ryu Jeong-soon Ryu Jeong-soon Room 208, 2nd floor, Jesangga-dong, 19, Yeondeok-ro 184beon-gil, Seongsan-gu, Changwon-si, Gyeongsangnam-do (Nae-dong, Ilsung Grammy Apartment) Postal Code 51527		Country KOREA	
TEL +82-70-8028-0952		FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		TEL 010-8609-7511	
				Health food		FAX 010-8609-7511	
				Health food		次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
				Health food		☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample	
						☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others	
						☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents	
						日本円換算合計 (円) Total Value 1869 Yen	
						No commercial value for customs purpose only.	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	
ご署名 Signature of the sender							

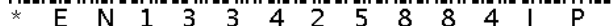
[illegible]

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

作成地(Place):Tokyo

[illegible]

Posconetworks



(item number) EN 133 425 884 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		損害要償額			郵便料金 諸料金	
		総重量 Total gross weight g			合計金額 Postage Paid			
To (Addressee) Name & Address Ryu Jeong-soon Ryu Jeong-soon Room 208, 2nd floor, Jesangga-dong, 19, Yeondeok-ro 184beon-gil, Seongsan-gu, Changwon-si, Gyeongsangnam-do (Nae-dong, Ilsung Grammy Apartment)				Postal Code 51527				
				Country KOREA				
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		TEL 010-8609-7511 FAX 010-8609-7511				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value
				Health food		1		USD6.23
				Health food		1		USD6.09
				Health food		1		USD6.37
				日本円換算合計 (円) Total Value 1869 Yen				
No commercial value for customs purpose only.								
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				☐ 20万円超 申告対象郵便物				
ご署名 Signature of the sender				この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0952 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		

Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		Ryu Jeong-soon Ryu Jeong-soon Room 208, 2nd floor, Jesangga-dong, 19, Yeondeok-ro 184beon-gil, Seongsan-gu, Changwon-si, Gyeongsangnam-do (Nae-dong, Ilisung Granny Apartment)							
TEL +82-70-8028-0952		Postal Code: 51527							
135-0064		Country KOREA							
TEL 010-8609-7511		FAX 010-8609-7511							
内容品詳細		HSコード	原産国	個数	正味重量	価格	損害賠償額 (円)	郵便料金 (円)	送料金 (円)
Health food				1		USD6.23	☐ 贈物 ☐ 商品見本	☐	☐
Health food				1		USD6.09	☒ 贈品 ☐ その他	☐	☐
Health food				1		USD6.37	☐ 返送品 ☐ 書籍	☐	☐
							日本円換算額合計 (円)	受付日付印 Date Stamp	
						No commercial value for customs purpose only.	1869		


 * E N 1 3 3 4 2 5 8 8 4 J P *
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の増貼のため、開封される場合があることに留意します。



受付局控

10年保存



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 3 3 5 9 7 3 2 3 J P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JP JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 133 597 323 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 諸料金	
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)	
Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address					
TEL +82-70-8028-0952 FAX		Kim Jang-woo Kim Jang-woo The Born Korea, 2nd floor, Suam Building, 367 Sapyeong-daero (Banpo-dong), Seocho-gu, Seoul					
		Postal Code 06541					
		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-4443-0103
Health food				3		USD19.86	FAX 010-4443-0103
							次の場合は口には×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample
							☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others
							☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents
		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value 1986 Yen
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.	
ご署名 Signature of the sender Posconetworks		社員確認用 ☐ * 航空危険物の説明・確認・輸出申告対象 (20万円超) が確認					

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 3 3 5 9 7 3 2 3 J P *

item number

EN 133 597 323 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo							
Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address					
TEL +82-70-8028-0952 FAX		Kim Jang-woo Kim Jang-woo The Born Korea, 2nd floor, Suam Building, 367 Sapyeong-daero (Banpo-dong), Seocho-gu, Seoul					
		Postal Code 06541					
		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-4443-0103
Health food				3		USD19.86	FAX 010-4443-0103
							次の場合は口には×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample
							☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others
							☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents
		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value 1986 Yen
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

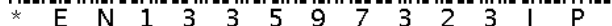
Customs declaration: – Please enclose in the pouch

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

作成地 (Place) :Tokyo

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 6.62	USD 19.86
総合計 (Total)			3		USD 19.86

Posconetworks



(item number) EN 133 597 323 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		損害要償額 総重量 Total gross weight _____ g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		To (Addressee) Name & Address Kim Jang-woo Kim Jang-woo The Born Korea, 2nd floor, Suam Building, 367 Sapyeong-daero (Banpo-dong), Seocho-gu, Seoul Postal Code 06541		日本円換算合計 (円) Total Value 1986 Yen			
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA		TEL 010-4443-0103 FAX 010-4443-0103		次の場合に口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 3	正味重量 Net weight 1986 g	内容品の価格 Value USD19.86	
No commercial value for customs purpose only.							
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご署名 Signature of the sender							

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0952 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		

Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		JAPAN FAX		お届け先	
Kim Jang-woo Kim Jang-woo The Born Korea, 2nd floor, Suam Building, 367 Sapsong-daero (Banpo-dong), Seocho-gu, Seoul		06541 Postal Code		Country KOREA TEL010-4443-0103 FAX 010-4443-0103		郵便料金 (円) 送料金 (円)	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数	
3		正味重量		価格		損害賠償額 (円)	
梱装量		商品見本		贈物		商品見本	
総重量		贈品		その他		合計 (円) (Gross Weight)	
運送品		運送品		運送品		合計 (円) (Postage)	
日本円換算額合計 (円)		1986		1986		交付日付印 Date Stamp	

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

1986

Posconetworks

Posconetworks

Time 24 Building

2-4-32 Aomi

Koto-Ku

Tokyo

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

1986

Posconetworks

Posconetworks

Time 24 Building

2-4-32 Aomi

Koto-Ku

Tokyo

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

1986

Posconetworks

Posconetworks

Time 24 Building

2-4-32 Aomi

Koto-Ku

Tokyo

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

1986

Posconetworks

Posconetworks

Time 24 Building

2-4-32 Aomi

Koto-Ku

Tokyo

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

1986

Posconetworks

Posconetworks

Time 24 Building

2-4-32 Aomi

Koto-Ku

Tokyo

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

1986

Posconetworks

Posconetworks

Time 24 Building

2-4-32 Aomi

Koto-Ku

Tokyo

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

1986

Posconetworks

Posconetworks

Time 24 Building

2-4-32 Aomi

Koto-Ku

Tokyo

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

1986

Posconetworks

Posconetworks

Time 24 Building

2-4-32 Aomi

Koto-Ku

Tokyo

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

1986

Posconetworks

Posconetworks

Time 24 Building

2-4-32 Aomi

Koto-Ku

Tokyo

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

1986

Posconetworks

Posconetworks

Time 24 Building

2-4-32 Aomi

Koto-Ku

Tokyo

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 3 3 5 1 7 3 6 0 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) FN 133 517 360 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 10 10		郵便料金 Postage 諸料金 Others									
		Postal Code 135-0064 JAPAN		合計金額 Postage Paid 円 (yen)											
TEL +82-70-8028-0952 FAX				総重量 Total gross weight g		To (Addressee) Name & Address Jang Soo-kyung Jang Soo-kyung 10, Namak 2-ro 22beon-gil, Mokpo-si, Jeollanam-do, 102-1001 (Okam-dong, Halla Vivaldi) Postal Code 58681									
		Country KOREA													
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g		内容品の価格 Value		TEL 010-7738-0030 FAX 010-7738-0030	
Health food								2				USD13. 64		次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents	
No commercial value for customs purpose only.												日本円換算合計 (円) Total Value 1364 Yen			
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.				☐ 20万円超 申告対象郵便物				この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。			
ご署名 Signature of the sender Posconetworks								(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.							

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* F N 1 3 3 5 1 7 3 6 0 1 P *

item number

EN 133 517 360 JP

From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		配達日時 (Date/time of delivery)			ご署名 (Signature of recipient)											
		To (Addressee) Name & Address Jang Soo-kyung Jang Soo-kyung 10, Namak 2-ro 22beon-gil, Mokpo-si, Jeollanam-do, 102-1001 (Okam-dong, Halla Vivaldi)			Postal Code 58681													
Postal Code 135-0064		JAPAN		Country KOREA			Postal Code 58681											
TEL +82-70-8028-0952		FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents			HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight		内容品の価格 Value		TEL 010-7738-0030	
Health food										2				USD13.64		FAX 010-7738-0030		
																次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.		
																☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample		
																☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others		
																☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents		
																日本円換算合計 (円) 1364 Yen		
																Total Value		
																No commercial value for customs purpose only.		
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物														この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		
																ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。		

[illegible]

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

作成地(Place):Tokyo

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 6.82	USD 13.64
総合計 (Total)			2		USD 13.64

Posconetworks



ご依頼主控え (Sender's Copy①)



* E N 1 3 3 5 1 7 3 6 0 J P *

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 133 517 360 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		損害要償額		郵便料金		諸料金			
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid					
Postal Code 135-0064 JAPAN				To (Addressee) Name & Address							
TEL +82-70-8028-0952 FAX				Jang Soo-kyung Jang Soo-kyung 10 Namak 2-ro 22beon-gil, Mokpo-si, Jeollanam-do, 102-1001 (Okam-dong, Halla Vivaldi) Postal Code 58681							
Country KOREA											
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g		内容品の価格 Value	
Health food						2				USD13.64	
										TEL 010-7738-0030 FAX 010-7738-0030	
										次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
										☐ 贈物 Gift	
										☒ 販売品 Sale of goods	
										☐ 返品 Returned goods	
										☐ 商品見本 Commercial sample	
										☐ その他 Others	
										☐ 書類 Documents	
										日本円換算合計 (円) Total Value 1364 Yen	
										No commercial value for customs purpose only.	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces							
ご署名 Signature of the sender				番目		個中					
				Total number of pieces							

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN			
135-0064		FAX			
TEL +82-70-8028-0952					



* E N 1 3 3 5 1 7 3 6 0 J P *

お問い合わせ番号 (item number) : EN 133 517 360 JP

EMS受付局控 (Post office's copy)

Jang Soo-kyung Jang Soo-kyung 10 Namak 2-ro 22beon-gil, Mokpo-si, Jeollanam-do, 102-1001 (Okam-dong, Halla Vivaldi) Postal Code 58681		Country KOREA		TEL 010-7738-0030 FAX 010-7738-0030	
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN			
135-0064		FAX			
TEL +82-70-8028-0952					
内容品詳細		HSコード		原産国	
Health food					
個数		2			
正味重量		USD13.64			
損害要償額 (円)		USD13.64			
郵便料金 (円)		USD13.64			
合計 (円)		USD13.64			
商品見本		☐		☐	
贈物		☒		☐	
販売品		☐		☐	
返品		☐		☐	
日本円換算合計 (円)		1364			
No commercial value for customs purpose only.					
日付印 Date Stamp					
1364					
10年保存					
受付局控					
QRコード					
* E N 1 3 3 5 1 7 3 6 0 J P *					

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 3 3 9 1 4 2 4 7 | P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 133 914 247 JP

From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 総重量 Total gross weight		郵便料金 Postage 諸料金 合計金額 Postage Paid	
				円 (yen)			
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX				To (Addressee) Name & Address Hong Seong-yu Hong Seong-yu #202-1303, 10, Hakhanam-ro, Yuseong-gu, Daejeon (Gyesan-dong, Oto Grande Aesthetics) Postal Code 34209			
				Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-6421-5895 FAX 010-6421-5895
				6		USD34. 20	次の場合は口(X)をつけてください Insert a cross (X), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 3420 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。	
ご署名 Signature of the sender Japan Drug Store Sayuri Japan				(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		社員確認用 ☐ ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象(20万円超)の確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 3 3 9 1 4 2 4 7 | P *

item number

FN 133 914 247 JP

From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
		To (Addressee) Name & Address Hong Seong-yu Hong Seong-yu #202-1303, 10, Hakhanam-ro, Yuseong-gu, Daejeon (Gyesan-dong, Oto Grande Aesthetics)					
Postal Code 135-0064 JAPAN		Postal Code 34209					
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 6	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD34.20	TEL 010-6421-5895 FAX 010-6421-5895 次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 3420 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 Total number of pieces 個中		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 10 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN133914247JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Hong Seong-yu Hong Seong-yu #202-1303, 10, Hakhanam-ro, Yuseong-gu, Daejeon (Gyesan-dong, Oto Grande Aesthetics) 34209, KOREA TEL 010-6421-5895 FAX 010-6421-5895	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

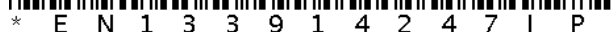
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 5.70	USD 34.20
総合計 (Total)			6		USD 34.20

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Japan Drug Store Sayuri Japan



お問い合わせ番号

(item number) EN 133 914 247 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		損害要償額 総重量 Total gross weight _____ g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		To (Addressee) Name & Address Hong Seong-yu Hong Seong-yu #202-1303, 10, Hakhanam-ro, Yuseong-gu, Daejeon (Gyesan-dong, Oto Grande Aesthetics) Postal Code 34209		郵送料金 諸料金 合計金額 Postage Paid			
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0951 FAX		Country KOREA		TEL 010-6421-5895 FAX 010-6421-5895	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-6421-5895 FAX 010-6421-5895
				6		USD34.20	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 3420 Yen
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご署名 Signature of the sender	

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0951 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		



お問い合わせ番号(item number): EN 133 914 247 JP

Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo						お届け先 Hong Seong-yu Hong Seong-yu #202-1303, 10, Hakhanam-ro, Yuseong-gu, Daejeon (Gyesan-dong, Oto Grande Aesthetics)					
135-0064						Postal Code 34209					
TEL +82-70-8028-0951						Country KOREA					
内容品詳細						損品要償額 (円)					
HSコード						正味重量					
原産国						価格					
個数						USD4.20					
6											
☐ 贈物						☐ 商品見本					
☒ 販売品						☐ その他					
☐ 返品品						☐ 書籍					
No commercial value for customs purposes only.						日本円換算額合計 (円) 3420					
Date Stamp						受付日印 Date Stamp					

☒ 内品は危険物に該当しません。危険物の増貼のため、開封される場合があることに留意します。

受付局控

10年保存

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 3 0 4 0 4 2 3 6 1 P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 130 404 236 JP

From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 10 10		郵便料金金 Postage 1000		諸料金金 Other charges 0	
		総重量 Total gross weight 1000 g		合計金額 Postage Paid 1000 円 (yen)					
To (Addressee) Name & Address									
Joo-Win Jung Joo-Win Jung 102-505, Poongsan 1 Park 1 Complex, 11 Deokpungnam-ro, Hanam-si, Gyeonggi-do									
Postal Code 135-0064 JAPAN				Postal Code 12934					
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-3169-4597 FAX 010-3169-4597
Health food						3		USD19.77	次の場合は口(X)をつけてください Insert a cross (X), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.									日本円換算合計 (円) Total Value 1977 Yen
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.				☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。	
ご署名 Signature of the sender Japan Drug Store Sayuri Japan				(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		社員確認用 ☐			

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 3 0 4 0 4 2 3 6 | P *

item number

FN 130 404 236 JP

From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address Joo-Win Jung Joo-Win Jung 102-505, Poongsan 1 Park 1 Complex, 11 Deokpungnam-ro, Hanam-si, Gyeonggi-do			
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 12934			
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 3	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD19.77	TEL 010-3169-4597 FAX 010-3169-4597 次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 10 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN130404236JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Joo-Win Jung Joo-Win Jung 102-505, Poongsan I' Park 1 Complex, 11 Deokpungnam-ro, Hanam-si, Gyeonggi-do 12934, KOREA TEL 010-3169-4597 FAX 010-3169-4597	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 6.59	USD 19.77
総合計 (Total)			3		USD 19.77

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Japan Drug Store Sayuri Japan



お問い合わせ番号

(item number) EN 130 404 236 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		g					
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX				To (Addressee) Name & Address Joo-Win Jung Joo-Win Jung 102-505, Poongsan I' Park 1 Complex, 11 Deokpungnam-ro, Hanam-si, Gyeonggi-do Postal Code 12934			
				Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-3169-4597 FAX 010-3169-4597
Health food				3		USD19.77	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		1977 Yen	
ご署名 Signature of the sender							

EMS受取書 (Sender's Copy②)

Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0951 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		

EMS受付局控 (Post office's copy)

Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0951		FAX HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		損品要償額 (円)		郵送料金 (円)		輸入料金 (円)	
内容品詳略 health food								3		USD 9.71				贈物 ☐ 商品見本 ☐ ☒ 販売品 ☐ その他 ☐ ☐ 運送品 ☐ 書籍 ☐		日本円換算額合計 (円)		1977	
No commercial value for customs purposes only.																1977			

Joo-Win Jung
 Joo-Win Jung
 102-505, Poongsan
 1st Park 1 Complex,
 Hanam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 12934

Country KOREA

TEL 010-3169-4587 FAX 010-3169-4597

日本円換算額合計 (円)

1977

Japan Drug Store Sayuri Japan
 Japan Drug Store Sayuri Japan
 Time 24 Building
 2-4-32 Aomi
 Koto-Ku
 Tokyo

135-0064
 TEL +82-70-8028-0951

FAX
 HSコード

原産国

個数

正味重量

価格

損品要償額 (円)

郵送料金 (円)

輸入料金 (円)

日本円換算額合計 (円)

1977

Joo-Win Jung
 Joo-Win Jung
 102-505, Poongsan
 1st Park 1 Complex,
 Hanam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 12934

Country KOREA

TEL 010-3169-4587 FAX 010-3169-4597

日本円換算額合計 (円)

1977

Joo-Win Jung
 Joo-Win Jung
 102-505, Poongsan
 1st Park 1 Complex,
 Hanam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 12934

Country KOREA

TEL 010-3169-4587 FAX 010-3169-4597

日本円換算額合計 (円)

1977

Joo-Win Jung
 Joo-Win Jung
 102-505, Poongsan
 1st Park 1 Complex,
 Hanam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 12934

Country KOREA

TEL 010-3169-4587 FAX 010-3169-4597

日本円換算額合計 (円)

1977

Joo-Win Jung
 Joo-Win Jung
 102-505, Poongsan
 1st Park 1 Complex,
 Hanam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 12934

Country KOREA

TEL 010-3169-4587 FAX 010-3169-4597

日本円換算額合計 (円)

1977

Joo-Win Jung
 Joo-Win Jung
 102-505, Poongsan
 1st Park 1 Complex,
 Hanam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 12934

Country KOREA

TEL 010-3169-4587 FAX 010-3169-4597

日本円換算額合計 (円)

1977

Joo-Win Jung
 Joo-Win Jung
 102-505, Poongsan
 1st Park 1 Complex,
 Hanam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 12934

Country KOREA

TEL 010-3169-4587 FAX 010-3169-4597

日本円換算額合計 (円)

1977

Joo-Win Jung
 Joo-Win Jung
 102-505, Poongsan
 1st Park 1 Complex,
 Hanam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 12934

Country KOREA

TEL 010-3169-4587 FAX 010-3169-4597

日本円換算額合計 (円)

1977

Joo-Win Jung
 Joo-Win Jung
 102-505, Poongsan
 1st Park 1 Complex,
 Hanam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 12934

Country KOREA

TEL 010-3169-4587 FAX 010-3169-4597

日本円換算額合計 (円)

1977

Joo-Win Jung
 Joo-Win Jung
 102-505, Poongsan
 1st Park 1 Complex,
 Hanam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 12934

Country KOREA

TEL 010-3169-4587 FAX 010-3169-4597

日本円換算額合計 (円)

1977

Joo-Win Jung
 Joo-Win Jung
 102-505, Poongsan
 1st Park 1 Complex,
 Hanam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 12934

Country KOREA

TEL 010-3169-4587 FAX 010-3169-4597

日本円換算額合計 (円)

1977

Joo-Win Jung
 Joo-Win Jung
 102-505, Poongsan
 1st Park 1 Complex,
 Hanam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 12934

Country KOREA

TEL 010-3169-4587 FAX 010-3169-4597

日本円換算額合計 (円)

1977

Joo-Win Jung
 Joo-Win Jung
 102-505, Poongsan
 1st Park 1 Complex,
 Hanam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 12934

Country KOREA

TEL 010-3169-4587 FAX 010-3169-4597

日本円換算額合計 (円)

1977

Joo-Win Jung
 Joo-Win Jung
 102-505, Poongsan
 1st Park 1 Complex,
 Hanam-si, Gyeonggi-do

Postal Code 12934

Country KOREA

TEL 010-316

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 3 3 2 4 0 4 2 6 1 P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 133 240 426 JP

From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 送料金 諸料金	
		総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)			
To (Addressee) Name & Address							
Sujeong Lee Sujeong Lee 113 Samyang-ro 19-gil, Gangbuk-gu, Seoul (Mia-dong, Samgaksan 1-One Apartment) Postal Code 01198							
Country KOREA							
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods	
Health food				内容品の個数 Number of items contained 2		正味重量 Net weight g	
内容品の価格 Value USD13.46				TEL 010-7146-8475 FAX 010-7146-8475			
次の場合には口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents							
No commercial value for customs purpose only.							
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.				☐ 20万円超 申告対象郵便物			
ご署名 Signature of the sender Japan Drug Store Sayuri Japan				この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。	
(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.				日本円換算合計 (円) Total Value 1346 Yen			
・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認 ☐							

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* F N 1 3 3 2 4 0 4 2 6 1 P *

item number

EN 133 240 426 JP

From (Sender) Name & Address		Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)		
Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address Sujeong Lee Sujeong Lee 113 Samyang-ro 19-gil, Gangbuk-gu, Seoul (Mia-dong, Samgaksan 1-One Apartment)				
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 01198				
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-7146-8475	
Health food				2		USD13.46	FAX 010-7146-8475	
							次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
							☐ 贈物 Gift	☐ 商品見本 Commercial sample
							☒ 販売品 Sale of goods	☐ その他 Others
							☐ 返送品 Returned goods	☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value		
						1346 Yen		
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。		

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 10 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN133240426JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Sujeong Lee Sujeong Lee 113 Samyang-ro 19-gil, Gangbuk-gu, Seoul (Mia-dong, Samgaksan I-One Apartment) 01198, KOREA TEL 010-7146-8475 FAX 010-7146-8475	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

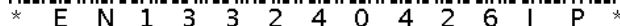
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 6.73	USD 13.46
総合計 (Total)			2		USD 13.46

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Japan Drug Store Sayuri Japan



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JP JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 133 240 426 JP

From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		損害要償額 総重量 Total gross weight _____ g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		To (Addressee) Name & Address Sujeong Lee Sujeong Lee 113 Samyang-ro 19-gil, Gangbuk-gu, Seoul (Mia-dong, Samgaksan I-One Apartment) Postal Code 01198		日本円換算合計 (円) Total Value 1346 Yen			
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA		TEL 010-7146-8475 FAX 010-7146-8475		次の場合には口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 2	正味重量 Net weight 13.46	内容品の価格 Value USD13.46	No commercial value for customs purpose only.
内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご署名 Signature of the sender							

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0951 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		

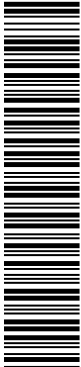
Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo						Sujeong Lee Sujeong Lee 113 Samyang-ro 19-gil, Gangbuk-gu, Seoul (Mia-dong, Sangsaksan I-One Apartment)					
お依頼主 ご依頼先						郵便番号 01198					
JAPAN						Country KOREA					
TEL +82-70-8028-0951						TEL 010-7146-8475 FAX 010-7146-8475					
内容品詳細						損害賠償額 (円)					
HSコード						原産国					
個数						正味重量					
価格						USD3.46					
2											
health food						☐ 贈物 ☐ 商品見本 ☒ 販売品 ☐ 返送品					
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算 額合計 (円) 1346					
						受付日付印 Date Stamp					

10年保存

受付局控



* E N I 3 3 2 4 0 4 2 6 J P *



☒ 内品目は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 3 1 3 4 9 8 1 4 J P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JP JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 131 349 814 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 諸料金	
Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)	
Postal Code 135-0064 JAPAN				To (Addressee) Name & Address Hyangmin Shin Hyangmin Shin #102-2904, Miriboljungang-ro 10, Miryang-si, Gyeongsangnam-do		Postal Code 50439	
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-5031-9922
Health food				3		USD19.77	FAX 010-5031-9922
Health food				3		USD18.24	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample
							☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others
							☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents
							日本円換算合計 (円) Total Value 3801 Yen
		No commercial value for customs purpose only.					
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.	
ご署名 Signature of the sender Japan Drug Store Sayuri Japan						社員確認用 ☐ 航空危険物の説明・確認・輸出申告対象 (20万円超) が確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 3 1 3 4 9 8 1 4 J P *

item number

EN 131 349 814 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address Hyangmin Shin Hyangmin Shin #102-2904, Miriboljungang-ro 10, Miryang-si, Gyeongsangnam-do		Postal Code 50439	
Postal Code 135-0064 JAPAN				Country KOREA			
TEL +82-70-8028-0951		FAX					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-5031-9922
Health food				3		USD19.77	FAX 010-5031-9922
Health food				3		USD18.24	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample
							☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others
							☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents
							日本円換算合計 (円) Total Value 3801 Yen
		No commercial value for customs purpose only.					
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2021 / 10 / 12

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN131349814JP 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Hyangmin Shin Hyangmin Shin #102-2904, Miriboljungang-ro 10, Miryang-si, Gyeongsangnam-do 50439, KOREA TEL 010-5031-9922 FAX 010-5031-9922	

[illegible]

F.O.B.JAPAN

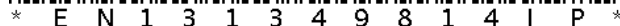
郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Japan Drug Store Sayuri Japan

Invoice: 1 Please enclose in the pouch



お問い合わせ番号

(item number) EN 131 349 814 JP

J A P A N

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		損害要償額 総重量 Total gross weight _____ g		郵便料金 送料金 諸料金 合計金額 Postage Paid		
		To (Addressee) Name & Address Hyangmin Shin Hyangmin Shin #102-2904, Miriboljungang-ro 10, Miryang-si, Gyeongsangnam-do Postal Code 50439		日本円換算合計 (円) Total Value 3801 Yen				
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA		TEL 010-5031-9922 FAX 010-5031-9922		次の場合には口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents		
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	No commercial value for customs purpose only.	
Health food Health food		 	 	3 3	 	USD19. 77 USD18. 24		
ご署名 Signature of the sender		☒ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				

..... ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0951 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		



EN1313498141P

お問い合わせ番号(item number): EN 131 349 814 JP

✂ 後、紙巾の端を切り、
筒状に作り、口を開き、
筒の内側に紙を貼る。

Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0951		JAPAN FAX		135-0064 TEL +82-70-8028-0951	
内容品詳細 Health food Health food		HSコード 		原産国 		個数 3 3	
正味重量 		価格 USD9.77 USD8.24		損毀要償額 (円) 贈物 ☐ 商品見本 ☐ 贈売品 ☒ その他 ☐ 返送品 ☐ 書翰 ☐		郵便料金 (円) 送料金 (円) 合計 (円) (Gross Weight) 日本円換算 額合計 (円)	
No commercial value for customs purpose only.		3801		3801		3801	

お届け先

Hwangmin Shin
Hwangmin Shin
#102-2904, Miriboljungang-ro 10,
Miryang-si, Gyeongsangnam-do

Postal Code: 50439

Country KOREA

TEL 010-5031-9922 FAX 010-5031-9922

日本円換算 額合計 (円)

3801

受付局控

10年保存



内容品は医薬品に該当しません。医薬品の確認のため、開封される場合があることに留意します。

* E N I 3 1 3 4 9 8 1 4 J P *



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 3 3 9 0 3 1 9 5 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 133 903 195 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 00 00		郵便料金 Postage 諸料金 Others	
		総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)			
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0953 FAX		To (Addressee) Name & Address Yang Seong Hyang Yang Seong Hyang #303, 216-dong, 227, Taebong-ro, Soheul-eup, Pocheon-si, Gyeonggi-do (Soheul-eup, Songcheon Village Tranchae) Postal Code 11173					
		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-8972-9566 FAX 010-8972-9566
				3		USD18. 24	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.				日本円換算合計 (円) Total Value	3801 Yen		
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開改される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。	
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping				(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		社員確認用 ☐ ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 3 3 9 0 3 1 9 5 | P *

item number

FN 133 903 195 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
Sayuri Japan (Japan) Sayuri Japan (Japan) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Drop Shipping Drop Shipping		To (Addressee) Name & Address			
				Yang Seong Hyang Yang Seong Hyang #303, 216-dong, 227, Taebong-ro, Soheul-eup, Pocheon-si, Gyeonggi-do (Soheul-eup, Songcheon Village Tranchae)			
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 11173			
TEL +82-70-8028-0953		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-8972-9566
							FAX 010-8972-9566
Health food				3		USD18.24	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
Health food				3		USD19.77	☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample
							☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others
							☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents
							日本円換算合計 (円)
							3801 Yen
		No commercial value for customs purpose only.				Total Value	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があります。同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2021 / 10 / 12

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0953 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN133903195JP 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Yang Seong Hyang Yang Seong Hyang #303, 216-dong, 227, Taebong-ro, Soheul-eup, Pocheon-si, Gyeonggi-do (Soheul-eup, Songcheon Village Tranchae) 11173, KOREA TEL 010-8972-9566 FAX 010-8972-9566	

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Savuri Japan (Japan) Drop Shipping

Invoice: 1 Please enclose in the pouch



(item number) EN 133 903 195 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

[illegible]

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	Country KOREA	日付印 Date Stamp
Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0953 FAX	

Sayuri Japan (Japan) Sayuri Japan (Japan) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo	Drop Shipping Drop Shipping	お届け先		Yang Seong Hyang Yang Seong Hyang #303, 216-dong, 227, Taebong-ro, Soheul-eup, Pocheon-si, Gyeonggi-do (Soheul-eup, Songcheon Village Tranchae)				
135-0064	JAPAN	FAX	TEL +82-70-8028-0953	Country KOREA TEL010-8972-9566 FAX 010-8972-9566				
内容品詳細	HSコード	原産国	個数	正味重量	価格	損害賠償額 (円)	郵便料金 (円)	送料金 (円)
Health food			3		USD8.24	☐ 贈物 ☐ 商品見本 ☒ 販売品 ☐ その他 ☐ 運送品 ☐ 書籍	梱包料金 (円)	送料金 (円)
Health food			3		USD9.77		(Gross Weight)	合計 (円)
							(Postage)	日本(yen)
	No commercial value for customs purposes only.					日本円換算額合計 (円)	交付日付印 Date Stamp	日本(yen)
						3801		


 * E N 1 3 3 9 0 3 1 9 5 J P *
☒ 内記品は危険物に該当しません。危険物の増貼のため、開封される場合があることに留意します。


 受付局控
 10年保存

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 3 3 1 4 1 3 2 1 | P *

お問い合わせ番号

(item number) FN 133 141 321 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Website Sayuri Japan Website Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 10 10		郵便料金 Postage 送料 (Postage)		諸料金 Other charges 手数料 (Handling fee)	
		総重量 Total gross weight Total gross weight g		合計金額 Postage Paid 送料 (Postage) 円 (yen)					
To (Addressee) Name & Address									
Jinseop Shin Jinseop Shin U-Bus System, KR-30, 340, Techno 2-ro, Yuseong-gu, Daejeon									
Postal Code 135-0064 JAPAN				Postal Code 34036					
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-3408-7392 FAX 010-3408-7392
Health food						4		USD23.76	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.									日本円換算合計 (円) Total Value 2376 Yen
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.				☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。	
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Website				(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		社員確認用 ☐			

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 3 3 1 4 1 3 2 1 | P *

item number

EN 133 141 321 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Website Sayuri Japan Website Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
		To (Addressee) Name & Address Jinseop Shin Jinseop Shin U-Bus System, KR-30, 340, Techno 2-ro, Yuseong-gu, Daejeon					
Postal Code 135-0064 JAPAN		Postal Code 34036					
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 4	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD23.76	TEL 010-3408-7392 FAX 010-3408-7392 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 2376 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 Total number of pieces 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2021 / 10 / 12

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Website Sayuri Japan Website Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN133141321JP 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件(Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Jinseop Shin Jinseop Shin U-Bus System, KR-30, 340, Techno 2-ro, Yuseong-gu, Daejeon 34036, KOREA TEL 010-3408-7392 FAX 010-3408-7392	

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			4	USD 5.94	USD 23.76
総合計 (Total)			4		USD 23.76

F.O.B.JAPAN

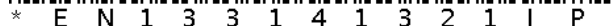
郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Sayuri Japan Website

Invoice: 1 Please enclose in the pouch



お問い合わせ番号

(item number) EN 133 141 321 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Website Sayuri Japan Website Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		損害要償額 総重量 Total gross weight _____ g			郵便料金 諸料金	
		To (Addressee) Name & Address Jinseop Shin Jinseop Shin U-Bus System, KR-30, 340, Techno 2-ro, Yuseong-gu, Daejeon Postal Code 34036			合計金額 Postage Paid			
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0951 FAX		Country KOREA			TEL 010-3408-7392 FAX 010-3408-7392	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents	
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 2376 Yen		
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の標記のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				
ご署名 Signature of the sender								

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Sayuri Japan Website Sayuri Japan Website Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0951 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		

Sayuri Japan Website Sayuri Japan Website Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo	JAPAN	FAX	TEL +82-70-8028-0951	135-0064				
お届け先								
Jinseop Shin U-Bus System, KR-30, 340, Techno 2-ro, Yuseong-gu, Daejeon								
Postal Code 340336								
Country KOREA								
TEL 010-3408-7392		FAX 010-3408-7392						
内容品詳細	HSコード	原産国	個数	正味重量	価格	損害賠償額 (円)	郵便料金 (円)	送料金 (円)
Health food			4		USD3.76			
						☐ 贈物	☐ 商品見本	☐ 合計 (円) (Gross Weight)
						☒ 贈用品	☐ その他	☐ 合計 (円) (Postage)
						☐ 返送品	☐ 書籍	☐ 合計 (円)
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算額合計 (円)	受付日付印 Date Stamp	
						2376		


 * E N 1 3 3 1 4 1 3 2 1 J P *
☒ 内容は危険物に該当しません。危険物の増設のため、開梱される場合があることに留意します。



 受付局控
 10年保存